



SABADO 7 de Enero de 1911

EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES:

Dr. Luis Pedro Lengua, Dr. Miguel Pérez
Secretario de Redacción: Juan N. Quagliotti
Re-dacción: Dayman 120

CORRESPONDENTES:
En Roma—Monseñor U. Gómez
En París—Frédéric Vial
En Berlín—Max Tschirn
En Madrid—José H. Garzón

Organo de los Círculos Católicos de Obreros del Uruguay
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

ADMINISTRACIÓN: Dayman 120—Administrador: LUIS PASTOR

Teléfono: LA COOPERATIVA n.º 599

Suscripción en la Capital (por mes) \$ 0,20 | En campaña (semestre adelantado) \$ 1,20

No se paga ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

Indicador cristiano

Sabado 7—Stos. Julián y Teodoro, mrs. y Italmundo.—Abrense las Velaciones.
Domingo 8—Stos. Luciano, Teodoro, Eladio y compa. mrs. y Erardo, Lunes 9—Stos. Marcelino y Pedro, obs., Justina, mrs. y Pascasio, vg. y Basilia.
Martes 10—Stos. Agustín, papa, Guillermo, arz., Juan Bueno, ob. y Nicolás, mrs.
Miércoles 11—Stos. Ildefonso, p. y mrs. Alejandro, ob., Anastasio, m., Salvio, mrs. y Hortencia.

El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 7 DE ENERO DE 1911

LOS JUEGOS DE AZAR

Constituye una de las notas del día la discusión que, con motivo de los proyectos ya sancionados por la Cámara de diputados referentes a los juegos de azar en casinos y círculos balnearios, ha tenido lugar en la Cámara de diputados.

El viejo tema del juego, desde el punto de vista moral, social y jurídico, vuelve a ocupar la atención pública y hace que, nuevamente, salgan a flote los consabidos argumentos de carácter moral y económico.

No pretendemos embarcarnos en una larga exposición de argumentaciones, y si, solamente, entrar a hacer una breve consideración sobre el desarrollo de las discusiones parlamentarias habidas recientemente.

Es digno de notarse que uno de los impugnadores del proyecto sobre la reglamentación del juego que más lógicos argumentos ha hecho, ha sido el doctor Oneto Viana, el autor de la ley del divorcio; a quien no podrá faltar de que su oposición obedece a principios de escuelas intolerantes o contrarias al desenvolvimiento de las ideas modernas.

La oposición del diputado Oneto y Viana se funda en verdaderos principios de ética social que no por viejos, ni por demasiado expuestos en el libro, en la prensa y en la cátedra, han dejado de ser verdaderos.

Las observaciones de dicho diputado no han tenido, pues, punto atacable en lo que respecta a la oposición hecha al proyecto sobre juegos de azar.

Pero uno de los diputados, defensor, no sólo del proyecto, sino de los juegos de azar en general, ha impugnado las ideas del doctor Oneto Viana, y abogado por la implantación de la más amplia libertad de juego dentro de ciertas reglamentaciones en el orden de las garantías partitulares.

Tales ideas, expuestas a base de falsas razones en el recinto parlamentario, no pueden pasar al silencio de los hechos pretéritos sin una consideración desfavorable; por cuanto los pretendidos fundamentos del proyecto presentado por el diputado en cuestión, el señor Sosa, y por el que se derogan las disposiciones del Código Penal referentes a la prohibición de los juegos de azar, carecen en absoluto de fuerza real, y aparecen, más bien, como productos de ligero e irreflexivo estudio de un tan complejo y profundo problema cual es el del juego, especialmente, en las sociedades jóvenes, como lo es la nuestra.

Y para que pueda cerciorarse la conciencia pública de la ausencia de lógica en los principios fundamentales del proyecto del señor Sosa, bastaría que entremos a la consideración rápida de dos de los fundamentos por él planteados.

Sostuvo el señor diputado que el juego era un mal necesario y que, por lo tanto, asemejanza de las plazas sociales que se han arraigado en la vida social moderna, constituyendo, en cierto modo, algo de esa vida misma, sólo incumbe al legislador regular la existencia de ese mal, impidiendo, de la mejor manera posible, los perjuicios inherentes a sus manifestaciones de vida.

¿Pero es verdad que el juego es un mal necesario?

No tenemos por qué observar las sociedades europeas; se está legislando para nosotros, y entre nosotros debemos estudiar nuestros males y aplicarnos nuestros remedios, sin dejarnos guiar por el peligroso espíritu de imitación que tan funestos resultados está dando en los jóvenes países americanos, en materia de legislación.

Entre nosotros el juego no existe como mal necesario.

No nos atrevemos a determinar números, pero seguros estamos de que sólo puede afirmarse que un reducidísimo número de personas es el que vive, en nuestro país, exclusivamente del juego; y más reducido resulta ser ese número, si se considera cuales, en general, la gente que sólo encuentra sus medios de vida en los azares del juego.

Se juega a las carreras y a la lotería, pero no todos juegan a las carreras y en cuanto a la lotería, fuera ella, en último caso, el único juego que, en sentido particular, podría declararse como mal necesario; sin que esto diera derecho a una generalización, de todo punto infundada.

Por otra parte, es considerada la lotería como el menos perjudicial de los juegos de azar.

Mas, aún considerado el juego como un mal necesario, ha entrado ya, a la categoría de dogma la imposibilidad de ir contrarrestando su perniciosa influencia, para limitarse a la tolerancia de su existencia reglamentada?

Desde ningún punto de vista nos parece aceptable este criterio.

Su adopción nos llevaría a extremos ilógicos y contraproducentes en todos los órdenes de las manifestaciones humanas.

Pasemos al segundo argumento.

Sostuvo el diputado Sosa, aplicando los principios de Spencer que el juego no era más que una manifestación originada por un sobrante de energías vitales; que era, en consecuencia, una inclinación natural que no habla por que contrariarla ni coartarla, sino reglamentarla.

El principio spenceriano que se ha invocado y que, en modo alguno, puede constituir, aún en el mejor de los casos, un principio axiomático y resolutorio, ha sido, en nuestra opinión, tergiversado por el señor Sosa, que le ha dado alcances que no corresponden a la doctrina sentada por el filo inglés.

Tenemos entendido que al referirse, dicho filósofo, a ese sobrante de energías vitales e intelectuales por las que explica el sentimiento artístico y, por incidencia, la inclinación del hombre al juego, resírese, en cuanto a esto último, a todos los juegos en los que entran directamente en ejercicio esas actividades, ordenadas a un determinado fin, y no, como pretende el señor diputado, a los juegos de azar, donde para nada entra el factor consciente de la observación, la táctica, el estudio y la inteligencia del jugador, y si sólo, la suerte ciega, incontrarrestable e invencible.

La aplicación del principio spenceriano la consideramos, pues, falsa; y de ahí que carezcan de razón las deducciones sacadas por el señor Sosa para fundar su proyecto sobre el juego.

Y, para terminar, persuadidos estamos que, frente a todas esas razones de carácter particular, las irrefutables razones de orden moral y social que antes mencionamos y que, como decimos, constituyeron los fundamentos de la impugnación del diputado Oneto y Viana, quedan siempre en pie, pesando realmente en la resolución de estas cuestiones y orientando los criterios hacia soluciones beneficiosas para la vida social.

Nada; que estos marinos portugueses, desde que se han hecho repatriados, se han propuesto tomar al mundo por valía.

El crucero «Adamastor», que como ustedes recordarán, fue uno de los que más participación tomó en la traición

revuelta de Lisboa, una vez ya implantada la novel República masónica en Portugal, ha salido a hacerse conocer por el mundo como quien sale en vial de placer.

No hace mucho que nos tocó a nosotros la visita, y en el poco tiempo que la nave estuvo fondeada en nuestro puerto, su tripulación se propuso dar unas lecciones de cultura; y al efecto, algunos de sus marineros, tuvieron la peregrina y cortés ourrencia de insultar a un sacerdote con el cual tropezaron por esas calles de Dios.

Muchos marineros de las naves de guerra de las naciones más adelantadas del mundo, han visitado nuestro puerto y ciudad en diversas y solemnes ocasiones, y, jamás, yo sepa, han dado en la flor de distinguirse por su falta de cultura, insultando sacerdotes por la calle; antes, muy al contrario, muchos de ellos han dado pruebas inequívocas de su religiosidad, señal clara y patente del espíritu de tolerancia que reina a bordo, aún en las naves de bandera protestante, en todo lo que se refiere a materia y creencias religiosas.

Con motivo del Centenario Argentino hemos visto llegar poderosas naves norteamericanas, y hemos encontrado en ellas su capellán católico; y hemos visto también a los marineros ingleses, cumplir en corporación sus deberes religiosos. Lo mismo podemos afirmar de los marineros franceses, a pesar del gobierno Jacobino que rige los destinos de la Francia.

Solamente los marineros portugueses, y eso los de la nueva República, porque los del antiguo régimen no hicieron tal, han tenido que venir a dar la nota discordante.

Pero, por lo visto, esos señores no se contentan con dar esas luminosas lecciones de cultura en nuestro puerto, no; han querido difundir sus enseñanzas por otros países, y ahora le toca a el crucero «Adamastor» seguirnos la anuencia el siguiente telegrama:

Rio de Janeiro, 4—Anteayer, a las seis de la tarde, mientras paseaban por la Avenida Central, un Obispo y tres Monseñores, estos fueron insultados por un grupo de marineros del crucero portugués «Adamastor».

Uno de los marineros del grupo llevó su insolencia hasta separarse del mismo, dirigiendo groseras injurias a los Prelados.

«Están ustedes? ¿No ven cómo la novela República portuguesa se ha empleado en difundir a los cuatro vientos el exceso de cultura que le sobra, de aquella cultura que la empujó a cometer los actos más vandálicos e infames contra los religiosos de Portugal, infames atentados de los que los mismos Caíres tendrían vergüenza?

Y el telegrama concluye con este párrafo que tiene gracia.

«Se presume que el comandante del crucero «Adamastor» impondrá a esos tripulantes el castigo correspondiente.»

«Castigo eh? Como no les den aún un premio por la estupenda hazaña.

Porque, la merecen los chicos.

No es cualquiera el que lleva su temerario valor hasta el exceso de atreverse a insultar en grupo a prelados católicos; para esto se necesita tener muchas agallas y sobre todo mucha desvergüenza.

«Por qué la tripulación del «Adamastor» no insultó así a los marineros de la escuadra inglesa que nos visitó hace poco, y enyo jeso no hizo los saludos de estilo al crucero portugués en atención a que la nueva república no estaba aún reconocida por Inglaterra, y lo trató por lo tanto como a cualquier nave pirata sin nacionalidad conocida?

Ah; porque, porque... los marineros ingleses, no tiene la paciencia de prados católicos.

EL MURO.

Las renuncias de los diputados Nacionalistas

El informe de la Comisión Especial

El juez se expidió la comisión especial de la Cámara de Diputados nombrada para dictaminar sobre las renuncias de los diputados nacionales.

El informe presentado es bastante extenso y en él se hacen diversas aclaraciones tanto sobre las renuncias individuales como colectivas presentadas por los legisladores del partido nac-

ionalista.

Del extenso informe extractamos los siguientes párrafos:

«Por pronto, eliminándose en conjunto ese documento, resulta extenso y contradictorio, además de desordenado, hasta para la propia Cámara de que fueron «eficaces colaboradores los dimisionarios». Se pretendo convencer al país de que los legisladores nacionales se retiraron desvinculados por la esterilidad de su labor, bajo la influencia de factores enervantes que quitan toda esperanza a la acción social.

«El crucero «Adamastor», que como ustedes recordarán, fue uno de los que más participación tomó en la traición

convencer al país de que la representación de las minorías ha fracasado por la intranjerencia oligárquica de las mayorías parlamentarias. Se pretendo convencer al país de que tales renuncias colectivas se producen como una lógica y patriótica consecuencia de actitudes anteriores de especulativa, o de propósitos políticos malogrados, o de promesas gubernativas no cumplidas. Se pretendo convencer al país, en resumen, de que tal determinación extrema no es sino la constatación de la imposibilidad de obtener por la cordura, por la tolerancia, por el respeto al derecho y a las instituciones, por todos los medios pacíficos y ordenados, una política de amplia confianza nacional frente a la hermética monopolización del poder y a las influencias libertadadas que para sustentarse ejercitan el partido colorado.

Tratando de desvirtuar esas alegaciones

Sin embargo, es fácil desvirtuar la elocuencia de las frases con la verdad de los hechos. —Desde luego, resulta bastante invértil la actitud de los representantes nacionales, negando con su renuncia, hasta la propia sinceridad de su actuación en los tres años corridos de la presente legislatura. —Porque es necesario decirlo con franqueza, para definir responsabilidades: los nacionales dentro de esta Cámara han colaborado sin reticencias y sin desesperanza en la formación de todas las leyes, de orden político y de orden general, influyendo a veces decisivamente en sus sanciones, con el concurso leal y sincero de las mayordomas coloradas. —Y no se explica, sino por gravitación repentina de grandes apasionamientos ambientales, una conducta de deserción a última hora, cuando la obra común había terminado, cuando el mandato constitucional de esta legislatura iba a cesar, —una conducta actual tan inconsciente, tan incongruente con la conducta anterior, con la propia conducta de la vispera misma, en que uno de los renunciantes nos proclamaba a todos las ventajas patrióticas y los deberes democráticos que obligan a no abandonar las bancas, pocas o muchas, que por derecho propio se conquistan y que en beneficio del país se desempeñan.

Lo que pensaban ayer los renunciantes y lo que dicen hoy

Todos los legisladores renunciantes, sin una sola excepción, en el seno de las Comisiones o en el seno de la Cámara, hicieron declaraciones terminantes de adhesión o de aplauso a las finalidades obtenidas. —Es conveniente recordar en este momento la actitud asumida por los legisladores nacionales, hace apenas seis meses, a propósito de la reforma electoral, con la transcripción de algunas de sus opiniones de entonces en pugna abierta con el desaliento que revelan ahora en sus renuncias y con los cargos que contienen sobre la conducta de la mayoría. El doctor Vicente Ponce de León, en las pocas palabras que pronunció en la sesión del 30 de Mayo, dijo que si bien el «desideratum», a su juicio, era el régimen proporcional en materia de legislación electoral, y creyendo que en la próxima reforma, que tendría que venir, esas ideas harían camino, concluyó manifestando que votaría el proyecto acogiendo, por considerarlo mejor que lo existente y creer, además, que no había llegado aún al momento de que triunfaran sus ideas. —El señor Carlos Roxlo declaró que en materia electoral las reformas deben ser lentas, que serán anti-patriótico oponerse a un proyecto con el peligro de que lo combatirán en la masa entrara en la idea de que ese proyecto no va a tener ninguna eficacia de ese proyecto va a ser contra producente y de que, por lo tanto, los nacionales no deben acudir a depositar sus votos en las urnas; que si su ideal era la representación proporcional, debía irse a ella por la evolución y que a ella iba; que se empezó por aceptar el principio de la mayoría absoluta, se llegó a reconocer la necesidad de que estuvieran representadas las dos agrupaciones históricas, en este reuento y más tarde se llegaría a ser que suenan las voces de los representantes de todos los distintos matices de la opinión, voces que son, sumadas y reunidas, la voz de la opinión nacional. —Pero nadie como el doctor A. Rodríguez Larreta, fué tan expresivo y contundente en sus declaraciones, tanto cuando se discutió la ley de depuración de los registros cívicos como la ley de reforma electoral. Refiriéndose a la primera, en la cual había intervenido, dijo: «que todos trabajaron con el mismo empeño y la misma sinceridad, y se adoptó la ley que todos conocemos, se nombraron las comisiones depuradoras, cuya creación propuse y fué aceptada, y la depuración se hizo con el aplauso del país.»

Y agregó defendiendo la última reforma electoral: «que en esta clase de asuntos electorales, como en toda clase de asuntos políticos, hay una exigencia de patriotismo que nos empuja a celebrar acuerdos, a celebrar transacciones; que «iba tenido la entusiasmo de haber actuado en esta Cámara, en este período y en los anteriores, como

convencer al país de que la representación de las minorías ha fracasado por la intranjerencia oligárquica de las mayorías parlamentarias. —Se pretendo convencer al país de que tales renuncias colectivas se producen como una lógica y patriótica consecuencia de actitudes anteriores de especulativa, o de propósitos políticos malogrados, o de promesas gubernativas no cumplidas. —Se pretendo convencer al país, en resumen, de que tal determinación extrema no es sino la constatación de la imposibilidad de obtener por la cordura, por la tolerancia, por el respeto al derecho y a las instituciones, por todos los medios pacíficos y ordenados, una política de amplia confianza nacional frente a la hermética monopolización del poder y a las influencias libertadadas que para sustentarse ejercitan el partido colorado.

Y no se explica, sino por gravitación repentina de grandes apasionamientos ambientales, una conducta de deserción a última hora, cuando la obra común había terminado, cuando el mandato constitucional de esta legislatura iba a cesar, —una conducta actual tan inconsciente, tan incongruente con la conducta anterior, con la propia conducta de la vispera misma, en que uno de los renunciantes nos proclamaba a todos las ventajas patrióticas y los deberes democráticos que obligan a no abandonar las bancas, pocas o muchas, que por derecho propio se conquistan y que en beneficio del país se desempeñan.

—Es conveniente recordar que el doctor A. Rodríguez Larreta, en su informe de la Comisión Especial, manifestó: «Los ciudadanos de la llanura mucho más que los afiliados al gobierno, pueden elegir sus representantes con absoluta independencia, buscándolos entre los más dignos por el carácter y la preparación. Nuestra sola culpa si la representación nacionalista, llegado el caso, no hace un centinela avanzado de la libertad y de la moral política y administrativa, como tantas minorías famosas en la historia», etc.

—Se ha clamado por la unión como un voto supremo de la colectividad.

Para responder a eso voto no nos hemos encastillado en los pueblos a que nos traen, después de haberlo rebasado muchos próhombres. Tampoco

La Caja Obrera

COOPERATIVA DE AHORRO Y CRÉDITO

Treinta y Tres 111

Es la primera Institución que ha introducido en Sud América el maravilloso sistema de la ALCANCIA DEL HOGAR, el que LA CAJA OBRERA ofrece al público gratuitamente.



PRÉSTAMOS hipotecarios y personales á largos plazos, cincelaciones, descontos, anticipos en cuenta, corriente, etc. También se ocupa de la venta de terrenos y cobranzas por cuenta de terceros.

Guillermo Fynn,
Gerente.

FABRICA NACIONAL A VAPOR

DE RAMON IGLESIAS &
Calle PIEDRAS 83 al 40

Respectabilísima fábrica de todos los tipos de pan de todos los tipos, de la mejor marca de Buenos Aires y del país; así como fiolos por mayor y menor, depósito de galleta de campana y marinas, y recomienda por su especialidad la galletamarina para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por ser sin competencia en su clase. Se atiende cualquier pedido del ramo con prontitud y eficacia.

Nota.—No se admite pan devuelto.

LA POPULAR

Librería, Papelería y Tipografía

MOSCA Hermanos

El más completo surtido en artículos del ramo. Casa especial en librería y tipografía religiosa.

18 de Julio, 5528

Teléfono: La Uruguay 768 (Cordón)

Por menudeos

Zúñiga & Roman
vísida 18 de JULIO, 386

Teléfono: La Uruguay 711 (Cordón)

A hajas en general

Máquinas de escribir

Máquinas de coser y bordar

Muebles, cocinas

Gramófonos

Calas suertes

Pianos.

Boletín de "El Amigo del Obrero"

La muerte del Sacristán

POR

FRANCISCO VIEILLOT

(Traducido por

B. M. para EL AMIGO DEL OBRERO
del libro "Humble's Victims")

yo, soy sacerdote... y ya había salido de la estatística, el corazón herido, pero el alma resguardada.

Era soltero, verdadero. ¿Qué le importaba él vivir en un barrio de Bélgica o bajo el compatriota de la vieja iglesia!

Era soltero... Sin embargo, como enalquier otro, él había tenido en su juventud su aventura de vivir.

De vuelta del cuartel había encadrado en casa de Bidault a la joven hermana de éste, Lucía, la cual el año anterior había salido del Asilo Santa-Ursula, a donde el antiguo cura de Santa-Emilia la había hecho entrar. Tú, sin dientes y sin dientes, y trabajaba en un taller de costura de las hermanas Bélgica. Era un taller nuevo y fluido, con una cara rosada y un temperamento viviente. A verla a las vísperas del domingo, con la cinta azul y el velo blanco de las hijas de María, seguía la procesión. María la había se-

Jabones 1100 para tocador y medicinales DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfuroso, Bicloruro, Fénico, Alquitrán, y entre estos el Nasol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa. Direcciones: Escritorio, 26 de Mayo N.º 871. Teléfono: La Uruguay N.º 836.

INCENSO ESPECIAL

en paquetes de 500 gramos cada uno

Kilo 0.70 cents.

Casa Cacciatori

Río Negro núms. 50 y 52

MONTEVIDEO

Aqua para borrar las canas

y devolver el color natural al cabello. ¡No es tintura ni mezcla! Botella \$ 0,80.

Aqua blanca para la cara. Saca toda mancha ó impureza de la cara y la deja blanca y tersa como la de una niña. Botella \$ 0,80. No confundir con las cremas y lociones.

Aqua para matar la caspa y hacer crecer el cabello, frasco 50 centésimos.

Aqua contra la embriaguez, completamente inofensiva, frasco \$ 3.

Aqua para sacar el pelo ó vello de la cara. Inofensiva, frasco 1 \$.

Uruguay 564

tido nacer en él un sentimiento tranquilo, robusto y profundo. Había conservado secretamente su amor durante tres años, limitándose a saborear la alegría completa y continua de ver a la jovencita, conversar con ella y pensar que un día sería su mujer; pues no dudaba del porvenir. Cuando en casa del portero labraba con ella, ésta se prestaba a la conversación con reser-va y buen humor, sin emoción, pero siempre amable y servicial, como una buena y honrada hija.

Una tarde de Abril, —todavía lo tenía presente en su memoria,—era durante la semana de Pascua, —estaba solo con ella, después del almuerzo que había hecho en casa de Bidault. El portero había tenido que hacer una diligencia y la señora Bidault, muy cansada por la espera de su cuarto niño, se había acostado. De repente Marais se había resuelto. Con toda sencillez le había declarado que la amaba y si consentiría en ser su mujer. La jó-ven lo había mirado un instante, con la franqueza y la seriedad de una virgen, y, después de algunos segundos de silencio, lo había contestado con tono respetuoso: «yo quiero, si mi hermano lo permite». El hermano había consentido con mucho placer, y el casamiento había sido convenido.

Pero, quince días más tarde la Señora de Bidault había muerto al dar a luz a una hijita, y al día siguiente del entierro, Lucía, dijo a Marais con voz temblorosa pero resuelta: «no de-

bemos pensar más en el casamiento. Es preciso que me quede con mi hermano y que críe a sus hijos. ¿Comprende?

—Comprendo, respondió el joven. Se abrazaron tiernamente y se separaron sin dar vuelta la cabeza. Y esa novela quedó concluida para siempre. Desde entonces la hermana del portero y el sacerdote se habían encontrado muchas veces; pero ni uno ni otro se habían atrevido la menor alusión a este incidente de su vida. Andando el tiempo una amistad muy franca y muy dulce había crecido entre ambos. Y el viejo sacerdote sentía un cruel desgarramiento, al pensar que no volvería a ver a su amada.

La hora se acercaba. Juan Marais, había terminado de arreglarse. Se había lastimado algo la mejilla afeitándose y con mucho trabajo había hecho el nudo de la corbata. Pues se había acordado en su sobre salto de un cierto día de su noviazgo en que, teniendo el dedo lastimado, Lucía le había hecho el nudo... Entonces su vista se había turbado y su mano tembló.

Pero ahora se sentía con fuerzas. Y con paso rápido, se fué á la iglesia.

Desde tanto tiempo que servía en la parroquia, todo el mundo lo conocía y todos lo estimaban y lo tenían simpático.

Por eso al pasar se lo dirigían pe-queñas sonoras de amistad; todos con

Cochería del Carmen

De Manuel Rodríguez y Cia, calle Vazquez 108 A 114 entre 18 de Julio y Rivera. Se atienden pedidos á toda hora del día y de la noche. Carrozas, paseos, etc., etc. Servicio fúnebre, desde los más pomposos á los más sencillos. Esta casa hace el servicio del Círculo Católico de Obreros. Elementos de primer orden. Precios modicos. Teléfonos: La Uruguay 607 y La Cooperativa 1144.

Hotel Español

Plaza Independencia, Sarandí N. 399
MONTEVIDEO

Por su céntrica posición sobre la gran Plaza Independencia, circundada por todos los tranvías, y á cuyo frente tiene una expléndida TIERRAZA, que domina también la Avenida 18 de Julio, se recomienda este establecimiento á las familias y pasajeros que viajan constantemente á esta ciudad.

TRATO EXCELENTE Y PRECIOS REDUCIDOS

JUAN ERASUM y Cia.

Relojería y Joyería de la AGUADA

Camilo Ferulano

Surido general de alhajas de oro y plata, relojes de todas clases, de última novedad, á precios sin competencia—Casa especial en cualquier trabajo nuevo ó composturas de alhajas y relojes, lo mismo que en dorar, platear y níquelar.

Se compra chafalona de oro y plata

CALLE AGRACIADA 263 a
entre Venezuela y Nicaragua
al costado de la Iglesia de la Aguda
MONTEVIDEO

Sastrería y Ropería de Nicolás Zoppi y Cia.

Participó á mi clientela y al público en general que hemos recibido un completo surtido de casimires ingleses y franceses, para la estación de verano.

Confección especial de toda clase de ropa para sacerdote.

Precios nunca vistos!!

Se hacen trajes de saco de \$ 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20 y 22.

468—Avenida 18 de Julio—468

Nota.—La casa cuenta con un cortador de pan de primer orden.

Antigua Ferretería y Pinturería
Aníbal Belloni
261—CALLE AGRACIADA—261
(al lado de la Iglesia Aguda)

PRECIOS MÓDICOS

Cran casa de peinados

S. SERRANO

47-Soriano-47

ONDULACION MARCEL

Modelos especiales de postizos—Tinturas especiales para el cabello L'Odalisque y L'Higienique.

Teléfono La Uruguay 1321

No más humedad en las paredes

Por medio del asfalto cemento hidráulico, se ejecutan toda clase de trabajos de albañilería y refacciones de casas en general.

Se garantizan los trabajos en los que se emplean materiales extranjeros.

Juan A. Baroffio Durazno 194

Teléfono La Uruguay 776 (Cordón)

tan se esforzó en comer algo. Sintió como la presencia de un nudo en el fondo de la garganta. Ningún bocadillo pasaba. Notó que Lucía tenía su semblante alterado y los ojos enrojecidos.

Después del café, como había urgencia en volver á la iglesia, la vieja hija fué á tomar un paquete en un armario y trayendo á Marais cerca de la ventana le entregó un par de zapatillas hechas á mano: «Las había empezado a coser, hace ya veinte años, cuando no sin esfuerzo, hace veinte años, cuando... en fin, usted comprende, hace veinte años. Este trabajo lo interrumpe... poco después... cuando murió... si, lo había interrumpido. Pero lo guardaba como un recuerdo... Lo acabé en estos días...»

Marais tomó las zapatillas y se despidió sobre una silla, desfallecido. Bidault y Lucía, asustados, desabrocharon su cuello y le derramaron agua fría sobre la cara. Poco a poco volvió en sí, desapareció la palidez y murmuró llevando sus manos al corazón: «Me tomó aquí, como un garra... Me pareció que me iba á morir... pero yo mejor ahora... no será nada...»

«No, no será nada, repuso el portero. Yo conozco eso; es nervioso... Y, volviéndose hacia su hermana, añadió: «Me tomó aquí, como un garra... Me pareció que me iba á morir... pero yo mejor ahora... no será nada...»

Tocaban las doce. Fué á casa de Bidault para almorzar. El buen portero que tenía la broma fácil, trató de alograr la situación. Pero sus buenas palabras, pronunciadas con tono firme, se perdían en el vacío. El sacerdote

se acostó en su cama, sin incidentes.

La mano amiga de Bidault pisó

sobre su espalda.

—Vamos mi viejo, corajelé, píceo

so apuntarse para marcharse.

"HERCULES"

Fábrica Nacional de Tirantes y Vigas huecas
DE
CEMENTO ARMADO. Sistema "SIEGWART"



Material de construcción, incombustible, aislador del fuego, preservativo contra la humedad y opositor al desarrollo de gérmenes de toda clase de insectos.

ECONOMIA DE DINERO Y TIEMPO

Sistema universalmente empleado en Suiza, Alemania, Italia, Austria, Francia, Bélgica, Holanda, España, Inglaterra, Rusia, Egipto, Estados Unidos, México, Brasil, República Argentina, Chile, etc., etc. Recientemente aplicado en el edificio monumental que se construye para la Caja Internacional Mutual de Pensiones en la Plaza Libertad. Montevideo.

Se entregan gratis folletos ilustrativos y elegantemente impresos á los señores Ingenieros, Arquitectos, Constructores y personas interesadas en conocer el sistema.

Por datos e informes, dirigirse a

MENDEZ Hnos. y Cia.

Escriptorio: Calle YI 249. Teléfono de Montevideo 1152 (Cordón)

Fábrica: Estación Manga.

Depósito: Calle Orillas del Plata, Arenal Grande y República.

51 (Unión)

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

CALLE 13 DE JULIO 550^a y 552, ESQ. VAZQUEZ

Farmacia SUEIRO

DE

JOSÉ M. A. SUEIRO, Farmacéutico

Calle 18 de Julio 802 (Cordón)

Casi esquina ARENAL GRANDE
MONTEVIDEO

Despacha para el Círculo Católico.

Teléfonos las dos compañías.



BRONQUITIS
Medicamento efectivo para el asma y las afecciones bronquíticas.

BRONQUITIS
Medicamento efectivo para el as